

معاهدات الأمم المتحدة ومبادئها المتعلقة بالفضاء الخارجي
وسائل قرارات الجمعية العامة ذات الصلة

إضافة

حالة الاتفاقيات الدولية المتعلقة بالأنشطة في الفضاء الخارجي
حتى ١ كانون الثاني/يناير ٢٠٠٧

ألف - معاهدات الأمم المتحدة

<p>معاهدة المبادئ الناظمة لأنشطة الدول في ميدان استكشاف واستخدام الفضاء الخارجي، بما في ذلك القمر والأجرام السماوية الأخرى (معاهدة الفضاء الخارجي)</p> <p>١٩٦٦ كانون الأول/ديسمبر (القرار ٢٢٢٢ (٢١-٤))</p> <p>١٩٦٧ كانون الثاني/يناير ١٩٦٧ في لندن وموسكو وواشنطن العاصمة</p> <p>١٠ تشرين الأول/أكتوبر ١٩٦٧ الاتحاد الروسي والملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وإيرلندا الشمالية والولايات المتحدة الأمريكية</p> <p>(المصادر: ١٨ م و م^(١)؛ ٤١٠ د^(٢)؛ ٦٣٤٧ س م^(٣)؛ ٢٤١٠ س م ص د^(٤))</p> <p>اتفاق إنقاذ الملاحين الفضائيين وإعادة الملاحين الفضائيين ورد الأجسام المطلقة في الفضاء الخارجي (اتفاق الإنقاذ)</p> <p>١٩٦٧ كانون الأول/ديسمبر (ال القرار ٢٣٤٥ (٤-٢))</p> <p>٢٢ نيسان/أبريل ١٩٦٨ في لندن وموسكو وواشنطن العاصمة</p> <p>٣٠ كانون الأول/ديسمبر ١٩٦٨ الاتحاد الروسي والملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وإيرلندا الشمالية والولايات المتحدة الأمريكية</p> <p>(المصادر: ١٩ م و م^(٥)؛ ٦٥٩٩ س م^(٦)؛ ٦٧٢ س م ص د^(٧)؛ ٧٥٧٠ س م ص د^(٨))</p> <p>اتفاقية المسؤولية الدولية عن الأضرار التي تحدثها الأجسام الفضائية (اتفاقية المسؤولية)</p> <p>١٩٧١ تشرين الثاني/نوفمبر (القرار ٢٧٧٧ (٤-٢٦))</p>	<p>- ١ ١٩٦٧ الفضاء الخارجي</p> <p>تاريخ الاعتماد من قبل الجمعية العامة:</p> <p>تاريخ ومكان فتح باب التوقيع:</p> <p>تاريخ بدء النفاذ: الجهات الوديعة:</p> <p>- ٢ ١٩٦٨ الإنقاذ</p> <p>تاريخ الاعتماد من قبل الجمعية العامة:</p> <p>تاريخ ومكان فتح باب التوقيع:</p> <p>تاريخ بدء النفاذ: الجهات الوديعة:</p> <p>- ٣ ١٩٧٢ المسؤولية</p> <p>تاريخ الاعتماد من قبل الجمعية العامة:</p>
---	---

(١) معاهدات الولايات المتحدة وغيرها من الاتفاقيات الدولية.

(٢) مجموعة المعاهدات والصكوك الدولية الأخرى.

(٣) مجموعة معاهدات الأمم المتحدة.

٢٩ آذار/مارس ١٩٧٢ في لندن وموسكو وواشنطن
العاصمة

١٨٧٢ سبتمبر ١٩٧٢
الاتحاد الروسي والمملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وإيرلندا
الشمالية والولايات المتحدة الأمريكية

(المصادر: ٢٤ م و م ٢٣٨٩؛ ٩٦١ س م ص ٤٧٧٦٢؛ ٩٦١ س م أ م ١٨٧)

تاريخ ومكان فتح باب التوقيع:

تاريخ بدء النفاذ:

الجهات الوديعة:

٤ - ١٩٧٥ التسجيل

اتفاقية تسجيل الأجرام المطلقة في الفضاء الخارجي
(اتفاقية التسجيل)

١٢ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٧٤
(القرار ٣٢٣٥ (٢٩-٥))

تاريخ ومكان فتح باب التوقيع:

تاريخ بدء النفاذ:

الجهة الوديعة:

(المصادر: ٢٨ م و م ٤٦٩٥؛ ٨٤٨٠ س م ص ٤٠٢٣؛ ١٠٢٣ س م أ م ١٥)

٥ - ١٩٧٩ القمر

الاتفاق الناظم لأنشطة الدول على سطح القمر والأجرام السماوية الأخرى (اتفاق القمر)

٥ كانون الأول/ديسمبر ١٩٧٩
(القرار ٦٨/٣٤)

تاريخ ومكان فتح باب التوقيع:

تاريخ بدء النفاذ:

الجهة الوديعة:

(المصادر: ١٨ م ق د^(٤) ١٤٣٤؛ ١٣٦٣ س م أ م ٣)

(٤) المواد القانونية الدولية.

باء- اتفاقيات أخرى

عامة

-٦ ١٩٦٣ التجارب النووية
معاهدة حظر تجرب الأسلحة النووية في الغلاف الجوي
والفضاء الخارجي وتحت الماء (التجارب النووية)

٥ آب/أغسطس ١٩٦٣ في موسكو

١٠ تشرين الأول/أكتوبر ١٩٦٣

الاتحاد الروسي والملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وإيرلندا
الشمالية والولايات المتحدة الأمريكية

(المصدر: ١٤ م و م ١٣١٣؛ ٤٨٠، ٤٥٤٣٣ س م ص ٥٤٣٣)

تاريخ ومكان فتح باب التوقيع:

تاريخ بدء النفاذ:

الجهات الوديعة:

-٧ ١٩٧٤ بروكسل

الاتفاقية المتعلقة بتوزيع الاشارات الحاملة للبرامج والمرسلة
بواسطة السواتل

٢١ أيار/مايو ١٩٧٤ في بروكسل

٢٥ آب/أغسطس ١٩٧٩

الأمين العام للأمم المتحدة

(المصدر: ١٤٤ س م أ م ٣)

تاريخ ومكان فتح باب التوقيع:

تاريخ بدء النفاذ:

الجهة الوديعة:

المؤسسات

-٨ ١٩٧١ إتسو
الاتفاق المتعلق بالمنظمة الدولية لسوائل الاتصالات، مع
مرافقاته

٢٠ آب/أغسطس ١٩٧١ في واشنطن العاصمة

١٢ شباط/فبراير ١٩٧٣

الولايات المتحدة الأمريكية

(المصدر: ٢٣ م و م ٣٨١٣ و ٤٠٩١؛ ٧٥٣٢ س م ص ٥٣٢)

-٩ ١٩٧١ انترسيبوتنيك

اتفاق إنشاء النظام الدولي للمنظمة الدولية للاتصالات
الفضائية (انترسيبوتنيك) وتنظيم الاتصالات الفضائية

١٥ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٧١ في موسكو

١٢ تموز/يوليه ١٩٧٢

الاتحاد الروسي

تاريخ ومكان فتح باب التوقيع:

تاريخ بدء النفاذ:

الجهة الوديعة:

(المصدر: ٨٦٢ س م أ م ٣)

اتفاقية إنشاء وكالة فضاء أوروبية (إيسا)، مع مرفقها

٣٠ أيار/مايو ١٩٧٥ في باريس

٣٠ تشرين الأول/أكتوبر ١٩٨٠

- ١٠ ١٩٧٥ إيسا

تاريخ ومكان فتح باب التوقيع:

تاريخ بدء النفاذ:

فرنسا

الجهة الوديعة:

(المصدر: ١٤ م ق د ٨٦٤)

اتفاق المنظمة العربية للاتصالات الفضائية (عربسات)

(المعدل في أيار/مايو ١٩٩٠)

١٤ نيسان/أبريل ١٩٧٦ (١٤ ربيع الآخر ١٣٩٦^٥) في القاهرة

١٦ تموز/يوليه ١٩٧٦

جامعة الدول العربية

- ١١ ١٩٧٦ عربسات

تاريخ ومكان فتح باب التوقيع:

تاريخ بدء النفاذ:

الجهة الوديعة:

(المصدر: وثائق قانون الفضاء والوثائق ذات الصلة، مجلس الشيوخ بالولايات المتحدة، الدورة ١٠١

للكونغرس، الجلسة الثانية، ٣٩٥ (١٩٩٠))

اتفاق التعاون في استكشاف الفضاء الخارجي واستخدامه في الأغراض السلمية (انتركوسموس)

١٣ تموز/يوليه ١٩٧٦ في موسكو

٢٥ آذار/مارس ١٩٧٧

الاتحاد الروسي

- ١٢ ١٩٧٦ التعاون

تاريخ ومكان فتح باب التوقيع:

تاريخ بدء النفاذ:

الجهة الوديعة:

(المصدر: ١٦ م ق د ١)

اتفاقية المنظمة الدولية للاتصالات الساتلية المستقلة، مع مرفقها، (المعدلة في نيسان/أبريل ١٩٩٨ للنص على إعادة هيكلة إمارات، وقد بدأ نفاذ التعديلات في ٣١ تموز/يوليه ٢٠٠١)

٣ أيلول/سبتمبر ١٩٧٦ في لندن

١٦ تموز/يوليه ١٩٧٩

الأمين العام للمنظمة البحرية الدولية

- ١٣ ١٩٧٦ إمسو

تاريخ ومكان فتح باب التوقيع:

تاريخ بدء النفاذ:

الجهة الوديعة:

(المصادر: ٣١ م و م ٤١ س م ص د ٩٦٠٥)

١٤ - ١٩٨٢ يوتسات

اتفاقية إنشاء المنظمة الأوروبية للاتصالات الساتلية
(يوتسات) (عُدّلت وفقاً للقرارات التي اتخذتها الأطراف في
يوتسات في أيار/مايو ١٩٩٩ للنص على إعادة هيكلة
يوتسات)

تاريخ ومكان فتح باب التوقيع:

١٥ تموز/يوليه ١٩٨٢ في باريس

١ أيلول/سبتمبر ١٩٨٥

فرنسا

تاريخ بدء النفاذ:

الجهة الوديعة:

(المصدر: (UK Misc. No.4, Cmnd. 9154 (1984)

١٥ - ١٩٨٣ يومتسات

اتفاقية إنشاء منظمة أوروبية لاستغلال سواتل الأرصاد
الجوية (يومتسات) (عُدّلت في حزيران/يونيه ١٩٩١ لتوسيع
أهدافها لتشمل رصد المناخ وللسماح بتنفيذ برامج اختيارية؛
وقد بدأ نفاذ التعديلات في ١٩ تشرين الثاني/نوفمبر ٢٠٠٠)

تاريخ ومكان فتح باب التوقيع:

٢٤ أيار/مايو ١٩٨٣ في جنيف

١٩ حزيران/يونيه ١٩٨٦

سويسرا

تاريخ بدء النفاذ:

الجهة الوديعة:

(المصادر: ألمانيا *Bundesgesetzblatt*, السنة ١٩٨٧، الجزء الثاني (١٩٨٧)، الصفحة ٢٥٦. ونشرت هذه
الاتفاقية في النشرات الوطنية للدول التي صدّقت عليها).

١٦ - ١٩٩٢ الاتصالات

دستور واتفاقية الاتحاد الدولي للاتصالات

٢٢ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٢ في جنيف

١ تموز/يوليه ١٩٩٤

الأمين العام للاتحاد الدولي للاتصالات والاتفاقية

تاريخ ومكان فتح باب التوقيع:

تاريخ بدء النفاذ:

الجهة الوديعة:

(المصدر: أمانة الاتحاد الدولي للاتصالات: ITU Secretariat, Place des Nations, 1211 Geneva 20 ,
(Switzerland

جيم - حالة الاتفاقيات الدولية المتعلقة بالأنشطة في الفضاء الخارجي

(حتى ١ كانون الثاني/يناير ٢٠٠٧) (ص) = التصديق أو القبول أو الإقرار أو المصادقة، و "إ" = التوقيع فقط؛

"إ" = اعلان قبول المحرف والاشتادات (ص) = التصديق أو القبول أو الإقرار أو المصادقة، و "إ" = اعلان قبول المحرف والاشتادات

الدولية أو المصطفة المتحدة		معاهدات الأمم المتحدة		الاتفاقات أخرى	
أذربيجان	ص	ص	ص	ص	ص
الأردن	و	ص	ص	ص	ص
أرمينيا	ص	ص	ص	ص	ص
أوغنستان	ص	ص	ص	ص	ص
ألبانيا	ص	ص	ص	ص	ص
الكازاخ	ص	ص	ص	ص	ص
الإمارات العربية المتحدة	ص	ص	ص	ص	ص
أذربيجان ورويرونا	ص	ص	ص	ص	ص
أندورا	ص	ص	ص	ص	ص
أنغولا	ص	ص	ص	ص	ص
أوروغواي	ص	ص	ص	ص	ص
أوزبكستان	ص	ص	ص	ص	ص
أوغندا	ص	ص	ص	ص	ص

الدول أو المصنفة		الدوليات الأخرى		الدوليات الأمريكية	
الفنادق	الفنادق	الفنادق	الفنادق	(١)	(١)
الإمارات - إيشن	الإمارات - إيشن	الإمارات - إيشن	الإمارات - إيشن	١٩٦٧	١٩٦٧
تونس	تونس	تونس	تونس	١٩٦٨	١٩٦٨
برفالو	برفالو	برفالو	برفالو	١٩٦٩	١٩٦٩
تونغا	تونغا	تونغا	تونغا	١٩٧٠	١٩٧٠
نيوزيلندا	نيوزيلندا	نيوزيلندا	نيوزيلندا	١٩٧١	١٩٧١
جامايكا	جامايكا	جامايكا	جامايكا	١٩٧٢	١٩٧٢
أجليل الأسود	أجليل الأسود	أجليل الأسود	أجليل الأسود	١٩٧٣	١٩٧٣
جزر اليمامة	جزر اليمامة	جزر اليمامة	جزر اليمامة	١٩٧٤	١٩٧٤
جزر القمر	جزر القمر	جزر القمر	جزر القمر	١٩٧٥	١٩٧٥
جزر سليمان	جزر سليمان	جزر سليمان	جزر سليمان	١٩٧٦	١٩٧٦
جزر مارشال	جزر مارشال	جزر مارشال	جزر مارشال	١٩٧٧	١٩٧٧
الجساميرية العربية الليبية	الجساميرية العربية الليبية	الجساميرية العربية الليبية	الجساميرية العربية الليبية	١٩٧٨	١٩٧٨
جمهوريّة أفغانستان الوضطلي	جمهوريّة أفغانستان الوضطلي	جمهوريّة أفغانستان الوضطلي	جمهوريّة أفغانستان الوضطلي	١٩٧٩	١٩٧٩
الجمهوريّة الشيشنكيّة	الجمهوريّة الشيشنكيّة	الجمهوريّة الشيشنكيّة	الجمهوريّة الشيشنكيّة	١٩٨٠	١٩٨٠
الجمهوريّة البوهيميكية	الجمهوريّة البوهيميكية	الجمهوريّة البوهيميكية	الجمهوريّة البوهيميكية	١٩٨١	١٩٨١
الجمهوريّة العربيّة السورّيّة	الجمهوريّة العربيّة السورّيّة	الجمهوريّة العربيّة السورّيّة	الجمهوريّة العربيّة السورّيّة	١٩٨٢	١٩٨٢
جمهوريّة الكومنوتو	جمهوريّة الكومنوتو	جمهوريّة الكومنوتو	جمهوريّة الكومنوتو	١٩٨٣	١٩٨٣
المدغريّة الشعبيّة	المدغريّة الشعبيّة	المدغريّة الشعبيّة	المدغريّة الشعبيّة	١٩٨٤	١٩٨٤
جمهوريّة ترانسايا المتحدة	جمهوريّة ترانسايا المتحدة	جمهوريّة ترانسايا المتحدة	جمهوريّة ترانسايا المتحدة	١٩٨٥	١٩٨٥

الدول أو المنطقة		النفط الخام		معدلات الأمم المتحدة		الاتفاقات الأخرى	
سانت كيتس ونيفيس	ص	ص	ص	(١)	(٢)	(٣)	(٤)
سريلانكا	ص	ص	ص	(٥)	(٦)	(٧)	(٨)
السلفادور	ص	ص	ص	(٩)	(١٠)	(١١)	(١٢)
سلوفاكيا	ص	ص	ص	(١٣)	(١٤)	(١٥)	(١٦)
سلوفينيا	ص	ص	ص	(١٧)	(١٨)	(١٩)	(٢٠)
سنغافورة	ص	ص	ص	(٢١)	(٢٢)	(٢٣)	(٢٤)
السنغال	ص	ص	ص	(٢٥)	(٢٦)	(٢٧)	(٢٨)
سوازيلاند	ص	ص	ص	(٢٩)	(٣٠)	(٣١)	(٣٢)
السودان	ص	ص	ص	(٣٣)	(٣٤)	(٣٥)	(٣٦)
سورينام	ص	ص	ص	(٣٧)	(٣٨)	(٣٩)	(٤٠)
السويد	ص	ص	ص	(٤١)	(٤٢)	(٤٣)	(٤٤)
سويسرا	ص	ص	ص	(٤٦)	(٤٧)	(٤٨)	(٤٩)
سنغافورة	ص	ص	ص	(٥١)	(٥٢)	(٥٣)	(٥٤)
الصومال	ص	ص	ص	(٥٧)	(٥٨)	(٥٩)	(٦٠)
صربيا	ص	ص	ص	(٦٣)	(٦٤)	(٦٥)	(٦٦)
الصرب	ص	ص	ص	(٦٧)	(٦٨)	(٦٩)	(٧٠)
طاجيكستان	ص	ص	ص	(٧٣)	(٧٤)	(٧٥)	(٧٦)
العراق	ص	ص	ص	(٧٧)	(٧٨)	(٧٩)	(٨٠)

الدول أو المنطقة		الاتحاد الأعم		الدوليات الأخرى	
الفضاء	الإمارات العربية المتحدة	(١)	(٢)	(٣)	(٤)
الدوائر أو المقاطعة	الإمارات العربية المتحدة	١٩٦٧	١٩٦٨	١٩٦٩	١٩٦٩
مالحة	الإمارات العربية المتحدة	١٩٦٨	١٩٦٩	١٩٦٩	١٩٦٩
مالطا	الإمارات العربية المتحدة	١٩٦٩	١٩٧٠	١٩٧١	١٩٧١
مانيزيا	الإمارات العربية المتحدة	١٩٧٠	١٩٧١	١٩٧٢	١٩٧٢
مدغشقر	الإمارات العربية المتحدة	١٩٧١	١٩٧٢	١٩٧٣	١٩٧٣
مصر	الإمارات العربية المتحدة	١٩٧٢	١٩٧٣	١٩٧٤	١٩٧٤
المغرب	الإمارات العربية المتحدة	١٩٧٣	١٩٧٤	١٩٧٥	١٩٧٥
المكسيك	الإمارات العربية المتحدة	١٩٧٤	١٩٧٥	١٩٧٦	١٩٧٦
ملاوي	الإمارات العربية المتحدة	١٩٧٥	١٩٧٦	١٩٧٧	١٩٧٧
ملديف	الإمارات العربية المتحدة	١٩٧٦	١٩٧٧	١٩٧٨	١٩٧٨
الملكية العربية السعودية	الإمارات العربية المتحدة	١٩٧٧	١٩٧٨	١٩٧٩	١٩٧٩
الملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وأيرلندا	الإمارات العربية المتحدة	١٩٧٨	١٩٧٩	١٩٨٠	١٩٨٠
التنمية	الإمارات العربية المتحدة	١٩٧٩	١٩٨٠	١٩٨١	١٩٨١
مغغريا	الإمارات العربية المتحدة	١٩٨٠	١٩٨١	١٩٨٢	١٩٨٢
مورينيانا	الإمارات العربية المتحدة	١٩٨١	١٩٨٢	١٩٨٣	١٩٨٣
موريدجيونس	الإمارات العربية المتحدة	١٩٨٢	١٩٨٣	١٩٨٤	١٩٨٤
مورازاميق	الإمارات العربية المتحدة	١٩٨٣	١٩٨٤	١٩٨٥	١٩٨٥
مولومفا	الإمارات العربية المتحدة	١٩٨٤	١٩٨٥	١٩٨٦	١٩٨٦
موانا كرو	الإمارات العربية المتحدة	١٩٨٥	١٩٨٦	١٩٨٧	١٩٨٧
ميبلار	الإمارات العربية المتحدة	١٩٨٦	١٩٨٧	١٩٨٨	١٩٨٨
ميركتونيا (ولايات- الموجدة)	الإمارات العربية المتحدة	١٩٨٧	١٩٨٨	١٩٨٩	١٩٩٠

الدول أو المجموعة		العهدات الأممية		الاتفاقات الأخرى	
الفضاء	الغاز الجوي	الائزنة المسؤولية للتحميم	الغمر	النوردية برو كسل	امسوس بانتسوتن ياسسا عربسات يوتسات يومنشات الاتصالات
ناميبيا	ناورو	الروبوت	النسما	نيبال	نيكاراغوا
نيوزيلندا	هاليبي	البيجر	نيجيريا	نيكاراغوا	نيوزيلندا
الهند	هندوراس	هونغاري	هونغاري	هونغاري	هونغاري
هولندا	هولندا	الولايات المتحدة الأمريكية	الإيابان	الإيابان	الإيابان
اليمن	اليمن	اليمن	اليمن	اليمن	اليمن
اليونان	اليونان	اليونان	اليونان	اليونان	اليونان

مكتب شؤون الفضاء الخارجي
مركز فيينا الدولي

*Office for Outer Space Affairs
Vienna International Centre
P.O. Box 500
1400 Vienna,
Austria
Telephone: (+43-1) 26060-4950
Facsimile: (+43-1) 26060-5830*